Zeitschrift: Geschäftsbericht / Schweizerische Verkehrszentrale

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 49 (1989)

Anhang: Jahresrechnung 1989

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Schweizerische Verkehrszentrale

Jahresrechnung 1989

1. Aktiven		
	Bilanz per 31.12.1989 Konsolidiert	Bilanz per 31.12.1988 Konsolidiert
1.1. Flüssige Mittel Kassa Postcheck Banken Diverse Total	98 236.80 159 826.45 1 166 174.65 228 141.20 1 652 379.10	100 038.75 637 146.41 1 918 530.45 214 030.25 2 869 745.86
1.2. Kurzfristige Guthaben Debitoren Ausstehende Mitgliederbeiträge Transitorische Aktiven Total	2 442 001.55 3 000 65 704.75 2 510 706.30	3 633 987.58 3 000. – 232 124.50 3 869 112.08
1.3. Langfristige Guthaben Beteiligungen Darlehen Garantieleistungen Total	4 902 485.65 476 325. – 560 653.35 5 939 464. –	400 005. – 490 416.50 505 955.25 1 396 376.75

1. Aktiven		
	Bilanz per 31.12.1989 Konsolidiert	Bilanz per 31.12.1988 Konsolidiert
1.4. Vertretungen	in a section of the s	
1.5. Mobilien Büroeinrichtungen/Büromaschinen EDV-Anlagen Total	1 1 246743.75 1 246744.75	1 817 974.25 817 975.25
1.6. Liegenschaften	9724 133.15	9 090 000
1.7. Unvollendete Bauten	434 121.35	1 663 693.95
1.8. Zu tilgende Einbaukosten Rentner	700 000. –	1 000 000.—
Total Aktiven	22 207 548.65	20 706 903.89
		3

2.	Passiven		
		Bilanz per 31.12.1989 Konsolidiert	Bilanz per 31.12.1988 Konsolidiert
2.1.	Kurzfristige Schulden Banken	66 232.60	
	Kreditoren	5 489 339.15	7 976 572.75
	Transitorische Passiven	1 294 544.20	980 050.10
	Total	6 850 115.95	8 956 622.85
2.2.	Darlehen		
	PTT-Betriebe	4 000 000.—	4 000 000. –
	Banken	6785000	1710000
	Total	10 785 000.—	5710000
2.3.	Vertretungen	-, -	

2. Passiven		
	Bilanz per 31.12.1989 Konsolidiert	Bilanz per 31.12.1988 Konsolidiert
2.4. Rückstellungen und Reserven		
EDV-Anlagen	1 033 000.—	533 000
Liegenschaften – Brüssel	106 668.80 540 525.45	85 668.80 260 525.45
– Paris Umbauten Mietlokalitäten	569 822.55	2 369 822.55
Total	2 250 016.80	3 249 016.80
2.5. Kapital	created in the creation of the contraction of	
Am Anfang des Jahres	2791 264.24	2 033 252.61
Mehraufwand (-)/Mehreinnahmen (+)	<u> </u>	+ 758 011.63
Am Schluss des Jahres	2 322 415.90	2791 264.24
Total Passiven	22 207 548.65	20 706 903.89
		5

6

Erträge			
	Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988
Mitgliederbeiträge			
Schweizerische Eidgenossenschaft	27 000 000. –	27 000 000	27 000 000
Schweizerische Bundesbahnen			
- fester Beitrag			1 800 000.—
– variabler Beitrag			1 080 000
PTT		And the second s	1 500 000
		ACTION OF THE PROPERTY OF THE	350 000. –
Schweizerische Strassenverkehrswirtschaft			200 000
Swissair		A CONTRACT OF THE PROPERTY OF	200 000. –
			221 840.–
Kantone, Gemeinden, Verkehrsinteressenten	865 000	944 900.—	863 900
Total	31 635 000	31 <i>7</i> 19 <i>7</i> 25.–	33 215 740. –
Freiwillige Subvenienten	15 000.—	14 <i>77</i> 0.–	14620
Betriebserträge			
Aktivzinsen	150 000. –	546 203.40	229 399.30
Bewertungsgewinne	0	43 <i>7</i> 08.65	29 361.86
Verschiedenes	150 000	227 826.80	99 556.20
Total	300 000	81 <i>7 7</i> 38.85	358 317.36
	Mitgliederbeiträge Schweizerische Eidgenossenschaft Schweizerische Bundesbahnen – fester Beitrag – variabler Beitrag PTT Schweizer Hotelier-Verein Schweizerische Strassenverkehrswirtschaft Swissair Schweizerische Vereinigungen Kantone, Gemeinden, Verkehrsinteressenten Total Freiwillige Subvenienten Betriebserträge Aktivzinsen Bewertungsgewinne Verschiedenes	Mitgliederbeiträge Schweizerische Eidgenossenschaft 27 000 000. – Schweizerische Bundesbahnen – fester Beitrag 750 000. – PTT 1500 000. – Schweizer Hotelier-Verein 350 000. – Schweizerische Strassenverkehrswirtschaft 200 000. – Schweizerische Strassenverkehrswirtschaft 200 000. – Schweizerische Vereinigungen 220 000. – Schweizerische Vereinigungen 865 000. – Total 31 635 000. – Freiwillige Subvenienten 15 000. – Betriebserträge Aktivzinsen 150 000. – Bewertungsgewinne 0 Verschiedenes 150 000. –	Mitgliederbeiträge Z7 000 000. – Z7 000 000. – Z7 000 000. – Schweizerische Eidgenossenschaft 27 000 000. – 27 000 000. – - Schweizerische Bundesbahnen 750 000. – 750 000. – - - variabler Beitrag 550 000. – 530 985. – - PTT 1 500 000. – 1 500 000. – - Schweizer Hotelier-Verein 350 000. – 350 000. – - Schweizerische Strassenverkehrswirtschaft 200 000. – 200 000. – 200 000. – Swissair 200 000. – 210 000. – 233 840. – Kantone, Gemeinden, Verkehrsinteressenten 865 000. – 944 900. – Total 31 635 000. – 31 719 725. – Freiwillige Subvenienten 15 000. – 14 770. – Betriebserträge Aktivzinsen 150 000. – 546 203.40 Bewertungsgewinne 0 43 708.65 Verschiedenes 150 000. – 227 826.80

3.	Erträge			
		Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988
3.4.	Einnahmen Kommunikation			
	Marktforschung	0	11 477.50	45 025. –
	Öffentlichkeitsarbeit	772 500. –	547 247.65	507 152
,	Werbemittel	1 347 000	1 360 784.70	1 074 290.50
,	Werbung	252 100	263 811.30	97 323.70
Š	Verkaufsförderung	1 707 000	1 973 026.90	2 235 800.85
	Information	4 000. –	73 542.05	9 048.75
,	Ankunfts- und Versandspesen	923 400.—	1 012 652.20	835 231.30
	Total	5 006 000. –	5 242 542.30	4 803 872.10
	Einnahmen durch kommerzielle Tätigkeit	5 100 000.–	4 692 624.80	4214872.80
	Kommissionseinnahmen	700 000	700 000	
	Übergangsbeitrag SBB			
	Total	5 800 000. –	5 392 624.80	4 214 872.80
3.6.	Gewinne aus Liegenschaften	55 000	62 973.40	72 375.80
3.7.	Auflösung von Rückstellungen und Reserven			
1	Umbauten Mietlokalitäten	0	1 800 000.—	
Total	Erträge	42 811 000. –	45 050 374.35	42 679 798.06
3.8.	Mehraufwand	1 250 000.—	468 848.34	
Gesc	amttotal	44 061 000	45 519 222.69	42 679 798.06
				7

4.	Betriebsaufwand			
		Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988
4.1.	Behördenaufwand	77 000.–	70 629.15	83 614.30
4.2.	Personalkosten Gehälter Sozialaufwand Aus- und Weiterbildung Versetzungen	15 006 000. – 3 217 000. – 216 000. – 126 000. – 18 565 000. –	15 310 617.65 3 361 860.50 203 439.15 230 868.55 19 106 785.85	14 983 975.25 2 707 921.80 108 691.35 232 188.55 18 032 776.95
4.3.	Raumkosten Mieten Heizung Bürounterhalt	2 491 600. – 420 300. – 867 100. – 3 779 000. –	2 542 118.85 414 583.40 788 431.25 3 745 133.50	2 075 187.10 357 523.45 745 277.90 3 177 988.45
4.4.	Betriebskosten Büromaterial, Zeitungen, Zeitschriften, Telefon, Telex, Telefax Steuern, Versicherungen Mobiliarunterhalt Passivzinsen, Finanzunkosten, Bewertungsverluste Allgemeine Unkosten Total	1 031 200. – 507 000. – 289 800. – 164 200. – 168 800. – 2 161 000. –	953 420.10 473 621.50 234 549.50 11 588.04 194 284.65 1 867 463.79	879 377.65 424 394.20 213 880. – 14 036.58 237 526.55 1 769 214.98
Tota	al Betriebsaufwand	24 582 000. –	24790012.29	23 063 594.68

5.	Ausgaben	Kommunik	ation
•			

	Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988
5.1. Marktforschung	166 500.–	117 271.60	353 421.30
5.2. Öffentlichkeitsarbeit	3 364 900. –	3 154 828.70	3 573 177.70
5.3. Werbemittel	3 927 600	3 652 269.40	2 868 972.65
5.4. Werbung	1 342 600	1 154 421.45	1 808 271.90
5.5. Verkaufsförderung	3 170 400	3 399 538.20	3 880 148.75
5.6. Information	407 500	376 697.40	152 824.55
5.7. Ankunfts- und Versandspesen	2 053 800. –	1 884 637.75	1 615 138.90
5.8. Reise- und Repräsentationsspesen	445 700. –	463 218.30	382 964.70
Total Ausgaben Kommunikation	14 879 000.—	14 202 882.80	14 634 920.45

Ausserordentlicher Aufwand			
	Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988
6.1. Ausgaben durch kommerzielle Tätigkeit	1 950 000.—	1 706 072.65	1 602 671.05
6.2. Abschreibungen			
Büroeinrichtungen/Büromaschinen	350 000. –	364 631	296 164.25
EDV-Anlagen (Hard- und Software)	700 000. –	403 261.70	236 855.45
Umbauten Mietlokalitäten	400 000. –	2 438 090.70	166 129.10
Übrige Abschreibungen	0		
Total	1 450 000.—	3 205 983.40	699 148.80
6.3. Zuweisung an Rückstellungen und Reserven			
EDV-Anlagen (Hard- und Software)	200 000. –	500.000	263 000
Umbauten Mietlokalitäten	200 000		704 000. –
Auslagen Vertretungen Dezember	0	79 171.45	106 983.60
Total	400 000. –	<i>57</i> 9 171.45	1 073 983.60
6.4. Leistungen für Rentner	800 000	828 358.—	847 467.85
6.5 Bankzinsen Beteiligung Swiss Centre London	0	206 742.10	
Total Ausserordentlicher Aufwand	4 600 000	6 526 327.60	4 223 271.30
Total Aufwendungen	44 061 000.—	45 519 222.69	41 921 786.43
6.6 Minderaufwand	0	-	758 011.63
Gesamttotal	44 061 000	45 519 222.69	42 679 798.06
10			

7.	Separa	trechnung			
			Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988
<i>7</i> .1.	Liegensch	aft Brüssel			
	Ertrag	Eigenmiete	60 000	60 000.—	60 000. –
		Fremdmieten	13 000.—	13 968.30	12 354.15
		Total Ertrag	73 000. –	73 968.30	72 354.15
	Aufwand	Abschreibungen	35 000	35 000.—	33 487.80
	***************************************	Übrige Kosten	7 000.–	1 <i>57</i> 96.45	9 191.85
		Zuweisung an Rückstellungen und Reserven	21 000	21 000	20 000.—
		Total Aufwand	63 000	71 <i>7</i> 96.45	62 679.65
	Saldo der	Liegenschaft (Gewinn)	10 000.—	2 171.85	9 674.50
	Total		73 000. –	73 968.30	72 354.15
7.2.	Liegensch	aft Paris			
	Ertrag	Eigenmiete	500 000. –	500 000	450 000
	The second secon	Gewinn aus vermieteten Lokalitäten (vor Abschreibung)	250 000.–	374 114.50	244 167.25
		Total Ertrag	750 000. –	874 114.50	694 167.25
	Aufwand	Schuldzinsen an Dritte	115 000. –	123 312.95	121 465.95
		Abschreibungen	410 000. –	410 000. –	400 000. –
		Zuweisung an Rückstellungen und Reserven	180 000.—	280 000.—	110 000.—
		Total Aufwand	705 000. –	813 312.95	631 465.95
	Saldo der	Liegenschaft (Gewinn)	45 000. –	60 801.55	62701.30
	Total		750 000.–	874 114.50	694 167.25
					11

Detailzahlen zu:

		Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988
4.2.	Personalkosten Gehälter		Ver paint	
	- Hauptsitz	4 822 000. –	4 975 886.75	4749605.85
	- Vertretungen	10 184 000. –	10 334 730.90	10 234 369.40
	Total	15 006 000.—	1 <i>5</i> 310 61 <i>7.</i> 65	14 983 975.25
	Sozialaufwand	1.107.000		
	- Hauptsitz	1 127 000.–	1 134 766.25	856 090.05
	- Vertretungen	2 090 000.—	2 227 094.25	1 851 831 <i>.</i> 75
	Total	3 217 000	3 361 860.50	2 <i>7</i> 07 921.80
	Aus- und Weiterbildung		thace California (1984)	
	- Hauptsitz	70 000.—	56 821.45	52 652.90
	- Vertretungen	146 000.—	146 617.70	56 038.45
	Total -	216 000. –	203 439.15	108 691.35
	Versetzungen			
	- Hauptsitz	8 000. –	19 <i>557</i> .90	50 019.15
	- Vertretungen	118 000.—	211 310.65	182 169.40
	Total	126 000	230 868.55	232 188.55

Detailzahlen zu:

	Defanzamen 20.			
		Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988
4.3.	Raumkosten			
	Mieten – Hauptsitz	714000	702 820. –	556 958.85
	 Vertretungen 	1 <i>777</i> 600. –	1 839 298.85	1 518 228.25
	Total	2 491 600	2 542 118.85	2 075 187.10
	Heizung		annager ann an 12	
	- Hauptsitz	30 000. –	17 234.95	15 276.40
	Vertretungen	390 300	397 348.45	342 247.05
	Total	420 300. –	414 583.40	357 523.45
	Bürounterhalt			
	- Hauptsitz	137 000. –	125 518.85	122 528. –
	Vertretungen	730 100.—	662 912.40	622 749.90
	Total	867 100. –	788 431.25	745 277.90

13

			9	1 1	ı	
1)	atc	11	70	h.	len	ZU:
$\boldsymbol{\mathcal{L}}$	\sim 1 \sim	411			-	20.

Delalizanien zu:				
	Budget 1989	Rechnung 1989	Rechnung 1988	
. Betriebskosten				
Büromaterial, Zeitungen, Zeitschriften, Telefon, Telex, Telefax	107.000		01174000	
- Hauptsitz	197 000.—	222 691.45	211743.90	
- Vertretungen	834 200. –	730 728.65	667 633.75	
Total	1 031 200.—	953 420.10	879 377.65	
Steuern, Versicherungen	00.000		1/01015	
- Hauptsitz	20 000. –	17 660.45	16810.15	
- Vertretungen	487 000	455 961.05	407 584.05	
Total	507 000. –	473 621.50	424 394.20	
Mobiliarunterhalt	40.000	and the second s	/0.000.05	
- Hauptsitz	42 000. –	27 435.45	60 033.95	
- Vertretungen	247 800	207 114.05	05 153 846.05	
Total	289 800	234 549.50	213 880. –	
Passivzinsen, Finanzunkosten, Bewertungsverluste			5.075.40	
- Hauptsitz	55 000. –	2 987.88	5 075.63	
- Vertretungen	109 200.—	8 600.16	8 960.95	
Total	164 200. –	11 588.04	14 036.58	
Allgemeine Unkosten			0.4.0.40.40	
- Hauptsitz	44 000. –	31 887.75	26 849.40	
- Vertretungen	124 800	162 396,90	210 677.15	
Total	168 800.—	194 284.65	237 526.55	

Bericht der Kontrollstelle

an die Mitgliederversammlung der Schweizerischen Verkehrszentrale:

Als Kontrollstelle der Schweizerischen Verkehrszentrale haben wir die auf den 31. Dezember 1989 abgeschlossene Jahresrechnung im Sinne der gesetzlichen Vorschriften geprüft.

Wir stellen fest, dass

- die Bilanz und die Erfolgsrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmen,
- die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist,
- bei der Darstellung der Vermögenslage und des Geschäftsergebnisses die gesetzlichen Bewertungsgrundsätze sowie die Vorschriften der Statuten eingehalten sind,
- die Geschäftsführung den Aufgaben entsprechend organisiert und die Voraussetzungen für eine gesetzes- und statutenkonforme Geschäftsführung gegeben sind.

Aufgrund der Ergebnisse unserer Prüfungen beantragen wir, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen sowie den verantwortlichen Organen Entlastung zu erteilen.

Zürich, 28. Februar 1990

Die Kontrollstelle:

L. Müller

B. Camanni

G. Tauxe